

## **Постоянный комитет по законодательству в области товарных знаков, промышленных образцов и географических указаний**

**Тридцать четвертая сессия  
Женева, 16 – 18 ноября 2015 г.**

### **РЕЗЮМЕ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ**

#### **ПУНКТ 1 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОТКРЫТИЕ СЕССИИ**

1. Председатель ПКТЗ (г-н Адил Эль-Малики, Марокко) открыл тридцать четвертую сессию Постоянного комитета по законодательству в области товарных знаков, промышленных образцов и географических указаний (ПКТЗ) и приветствовал ее участников.
2. Функции Секретаря ПКТЗ исполнял г-н Маркус Хеппергер (ВОИС).

#### **ПУНКТ 2 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ПРИНЯТИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ**

3. ПКТЗ принял проект повести дня (документ SCT/34/1 Prov.3).

#### **ПУНКТ 3 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ПРИНЯТИЕ ПЕРЕСМОТРЕННОГО ПРОЕКТА ОТЧЕТА О ТРИДЦАТИ ТРЕТЬЕЙ СЕССИИ**

4. ПКТЗ принял пересмотренный проект отчета о тридцатой тридцать третьей сессии (документ SCT/33/6 Prov.2).

#### **ПУНКТ 4 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ПРОМЫШЛЕННЫЕ ОБРАЗЦЫ**

5. Состоялось дальнейшее обсуждение данного пункта повестки дня.
6. Делегация Нигерии, выступая от имени Африканской группы, представила новое предложение в отношении статьи 3(1)(a)(ix), содержащееся в приложении к настоящему документу.
7. Председатель представил текст новой статьи 1 *bis* «Общие принципы», содержащийся в приложении к настоящему документу.
  8. Подводя итог обсуждения, Председатель заявил, что оба предложения будут приведены в квадратных скобках в пересмотренном варианте документа SCT/33/2 для рассмотрения на тридцать пятой сессии ПКТЗ.

#### **ПУНКТ 5 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ТОВАРНЫЕ ЗНАКИ**

9. ПКТЗ принял Пересмотренный справочный документ по охране названий стран от регистрации и использования в качестве товарных знаков (документ SCT/34/2 Prov.2) в качестве справочного документа.
10. Председатель обратился к Секретариату с просьбой подготовить для обсуждения на тридцать пятой сессии ПКТЗ в рамках данного пункта повестки дня новый документ, основанный на документе SCT/34/2 и определяющий различные процедуры и подходы к обеспечению охраны названий стран, а также существующие области их совпадения.
11. ПКТЗ рассмотрел документ SCT/34/3 и попросил Секретариат информировать государства-члены о дальнейших изменениях в системе доменных имен.

#### **ПУНКТ 6 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ГЕОГРАФИЧЕСКИЕ УКАЗАНИЯ**

12. По данному пункту повестки дня состоялся обмен мнениями.

Председатель отметил, что все вопросы, подпадающие под данный пункт, останутся в повестке дня для их рассмотрения на следующей сессии ПКТЗ.

#### **ПУНКТ 6 ПОВЕСТКИ ДНЯ: РЕЗЮМЕ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ**

13. ПКТЗ одобрил Резюме Председателя, содержащееся в настоящем документе

#### **ПУНКТ 8 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ЗАКРЫТИЕ СЕССИИ**

14. Председатель закрыл сессию 18 ноября 2015 г.

[Приложение следует]

### Статья 3 Заявка

(1) [Содержание заявки; пошлины] (а) Договаривающаяся сторона может требовать, чтобы в заявке содержались все или некоторые из следующих указаний или элементов:

- (i) заявление о регистрации;
  - (ii) имя и адрес заявителя;
  - (iii) имя и адрес представителя, если заявитель имеет такового;
  - (iv) адрес для деловой переписки или адрес для доставки корреспонденции, если таковые требуются в соответствии со статьей 4(3);
  - (v) изображение промышленного образца, как это предписано Инструкцией;
  - (vi) указание изделия или изделий, которые представляют собой промышленный образец или в связи с которыми он будет использоваться;
  - (vii) заявление, в котором испрашивается приоритет по ранее поданной заявке, вместе с указаниями и доказательством в поддержку такого заявления, которые могут требоваться в соответствии со статьей 4 Парижской конвенции, если заявитель желает воспользоваться правом такого приоритета;
  - (viii) доказательство того, что изделие или изделия, которые представляют собой промышленный образец или в связи с которыми он будет использоваться, экспонировались(ась) на официальной или официально признанной международной выставке, если заявитель желает воспользоваться преимуществами статьи 11 Парижской конвенции;
  - [(ix) раскрытие происхождения или источника традиционных выражений культуры, традиционных знаний или биологических/генетических ресурсов, использованных при создании промышленного образца или воплощенных в нем;]<sup>1</sup>
  - (x) любые другие указания или элементы, предписанные Инструкцией.
- (b) В отношении заявки может требоваться уплата пошлин.

(2) [Запрещение других требований] В отношении заявки не может требоваться представления каких-либо указаний или элементов, отличных от упомянутых в пункте (1) и статье 10.

(3) [Одна заявка, относящаяся к нескольким промышленным образцам] С учетом требований, которые могут предписываться применимым законодательством, заявка может относиться к более чем одному промышленному образцу.

(4) [Доказательства] Договаривающаяся сторона может требовать представления доказательств ее ведомству, если в ходе экспертизы у ведомства возникают

---

<sup>1</sup> Ряд делегаций поддержали предложенный пункт (ix) статьи 3(1)(а). Некоторые делегации не поддержали данное предложение.

*обоснованные сомнения в отношении достоверности любого указания или элемента, содержащегося в заявке.*

***[Статья 1bis<sup>2,3</sup>***  
***Общие принципы***

*(1) [Отсутствие регулирования материальных норм права в области промышленных образцов] Ничто в настоящем Договоре или Инструкции не должно толковаться в качестве требования, ограничивающего каким -либо образом право Договаривающейся стороны устанавливать такие требования применимого материального права в отношении промышленных образцов, какие она пожелает.*

*(2) [Отношение к другим договорам] Ничто в настоящем Договоре не умаляет какие-либо обязательства, которые Договаривающиеся стороны имеют по отношению друг к другу согласно любым другим договорам.]*

[Конец приложения и документа]

---

<sup>2</sup> Текст настоящей статьи основывается на предложении, внесенном Председателем на рассмотрение на тридцать четвертой сессии ПКТЗ и содержащемся в неофициальном документе Председателя №1.

<sup>3</sup> Ряд делегаций отметили, что они не поддерживают ни данную предлагаемую статью, ни предлагаемый подпункт (ix) статьи 3(1)(a). Ряд делегаций поддержали предложение, содержащееся в пункте (ix) статьи 3(1)(a).